



**SOCIOS COMPROMETIDOS.  
EQUIPOS ROBUSTOS.™**



# **CARRETILLA RETRÁCTIL**

**R1.0E, R1.2E, R1.4E**

**1 000 – 1 400 KG**



MARCAS DISTINTIVAS	1.1	Designación de tipo del fabricante	
	1.3	Propulsión: eléctrica (batería o red de suministro), diésel, gasolina, gas combustible	
	1.4	Tipo de operador: manual, andando, de pie, sentado, preparador de pedidos	
	1.5	Capacidad nominal/Carga nominal	Q (t)
	1.6	Distancia del centro de carga	c (mm)
	1.8	Distancia de carga, centro del eje rueda motriz a las horquillas	x (mm)
	1.9	Distancia entre ejes	y (mm)

PESOS	2.1	Peso de servicio	kg
	2.3	carga por eje, sin carga adelante / atrás <sup>(6)</sup>	kg
	2.4	Horquilla de carga del eje avanzada, cargada delantera / trasera	
	2.5	Carga por eje, horquilla retraída, con carga delantero/trasero	kg

RUEDAS / BASTIDOR	3.1	Ruedas: poliuretano, toptane, vulkollan, delanteras/traseras	
	3.2	Tamaño de las ruedas, delanteras	ø (mm x mm)
	3.3	Tamaño de las ruedas, traseras	ø (mm x mm)
	3.5	Número ruedas, delanteras/traseras (x= ruedas conducidas)	
	3.7	Banda de rodadura, trasera	b <sub>11</sub> (mm)

DIMENSIONES	4.1	Inclinación del mástil/tablero de horquillas hacia delante/hacia atrás	h <sub>1</sub> (mm)
	4.2	Altura del mástil, descendido	
	4.3	Elevación libre	h <sub>2</sub> (mm)
	4.4	Elevación	h <sub>3</sub> (mm)
	4.5	Altura, mástil extendido <sup>(1)</sup>	h <sub>4</sub> (mm)
	4.7	Altura del tejadillo protector (cabina) <sup>(2)</sup>	h <sub>5</sub> (mm)
	4.8	Altura del asiento en relación con SIP	h <sub>7</sub> (mm)
	4.10	Altura de los brazos de las ruedas	h <sub>8</sub> (mm)
	4.19	Longitud total	l <sub>1</sub> (mm)
	4.20	Longitud hasta la cara frontal de las horquillas	l <sub>2</sub> (mm)
	4.21	Anchura total <sup>(3)</sup>	b <sub>1</sub> (mm)
	4.22	Dimensiones de las horquillas DIN ISO 2331	s/e/l (mm)
	4.23	Tablero de horquillas ISO 2328, clase/tipo A, B	
	4.24	Anchura tablero horquillas	b <sub>2</sub> (mm)
	4.25	Distancia entre los brazos de las horquillas MÍN/MÁX <sup>(7)</sup>	b <sub>3</sub> (mm)
	4.26	Distancia entre los brazos de las ruedas/superficies de carga	
	4.28	Distancia de movimiento retráctil	
	4.31	Altura libre bajo el mástil, con carga	m <sub>1</sub> (mm)
	4.32	Altura libre sobre el suelo, centro de batalla	m <sub>2</sub> (mm)
	4.34.1	Anchura del pasillo para palés de 1000mm x 1200 mm en sentido transversal	A <sub>st</sub> (mm)
4.34.2	Anchura del pasillo para palés de 800 mm x 1200 mm en sentido longitudinal	A <sub>sl</sub> (mm)	
4.35	Radio de giro	W <sub>g</sub> (mm)	
4.37	Longitud sobre los brazos de las ruedas	l <sub>7</sub> (mm)	
4.42	Altura del escalón (desde el suelo hasta el larguero)	mm	
4.43	Altura del escalón (entre los escalones intermedios entre larguero y el suelo)	mm	

DATOS DE RENDIMIENTO	5.1	Velocidad de desplazamiento, con/sin carga	km/h
	5.1.1	Velocidad de desplazamiento, con carga/sin carga, marcha atrás	km/h
	5.2	Velocidad de elevación con carga/sin carga	m/s
	5.3	Velocidad de descenso con carga/sin carga	m/s
	5.4	Velocidad de movimiento retráctil, con carga/sin carga	m/s
	5.7	Trepabilidad, con carga/sin carga	%
	5.8	Trepabilidad máxima, con carga/sin carga	%
	5.9	Tiempo de aceleración con carga/sin carga	s
	5.10	Freno de servicio	

MOTOR ELÉCTRICO	6.1	Valor nominal del Motor de tracción, S2 60 minutos	kW
	6.2	Valor nominal motor de elevación, S3 15%	kW
	6.3	Batería de conformidad con la norma DIN 43531/35/36 A, B, C, no	
	6.4	Tensión de batería/capacidad nominal K5	(V)/(Ah)
	6.5	Peso de la batería <sup>(4)</sup>	kg
	6.6	Consumo de energía de acuerdo con el ciclo VDI	kWh/h a número de ciclos

MECANISMO DE TRACCIÓN/REVENCIÓN	8.1	Tipo de unidad de tracción	
---------------------------------	-----	----------------------------	--

DATOS ADICIONALES	10.7	Nivel de presión sonora en el asiento del conductor	dB (A)
-------------------	------	---	--------

HYSTER		HYSTER	
R1.0E		R1.2E	
Eléctrica (batería)		Eléctrica (batería)	
Sentado		Sentado	
1.0		1.2	
600		600	
181		181	
1300		1300	

2845		2845	
1622	1223	1622	1223
810	3035	695	3350
1288	2557	1222	2823

Vulkollan/Vulkollan		Vulkollan/Vulkollan	
305 x 140		305 x 140	
220 x 85		220 x 85	
1x	2	1x	2
990		990	

1° / 3°		1° / 3°	
2191		2191	
1706		1706	
5000		5000	
5560		5560	
2175		2175	
1082		1082	
235		235	
2500		2500	
1350		1350	
1125		1125	
40 / 80 / 1150		40 / 80 / 1150	
2A		2A	
700		700	
220	640	220	640
900		900	
341		341	
75		75	
75 <sup>(8)</sup>		75 <sup>(8)</sup>	
2770		2770	
2850		2850	
1555		1555	
1660		1660	
550		550	
371		371	

11.0		11.0	
11.0		11.0	
0.45		0.70	
0.55		0.45	
0.15		0.15	
9.0		12.7	
14.6		20.2	
5.5		4.9	
Eléctrico		Electric	

5.4		5.4	
9.9		9.9	
B		B	
48V	560Ah <sup>(6)</sup>	48V	560Ah <sup>(6)</sup>
937		937	
2.8		3.3	

Controlador CA		Controlador CA	
----------------	--	----------------	--

69.55		69.55	
-------	--	-------	--

MARCAS DISTINTIVAS	1.1	Fabricante (abreviatura)	
	1.2	Designación de tipo del fabricante	
	1.3	Propulsión: eléctrica (batería o red de suministro), diésel, gasolina, gas combustible	
	1.4	Tipo de operador: manual, andando, de pie, sentado, preparador de pedidos	
	1.5	Capacidad nominal/Carga nominal	Q (t)
	1.6	Distancia del centro de carga	c (mm)
	1.8	Distancia de carga, centro del eje rueda motriz a las horquillas	x (mm)
	1.9	Distancia entre ejes	y (mm)

PESOS	2.1	Peso de servicio	kg
	2.3	carga por eje, sin carga adelante / atrás <sup>(6)</sup>	kg
	2.4	Horquilla de carga del eje avanzada, cargada delantera / trasera	
	2.5	Carga por eje, horquilla retraída, con carga delantero/trasero	kg

RUEDAS / BASTIDOR	3.1	Ruedas: poliuretano, toptane, vulkollan, delanteras/traseras	
	3.2	Tamaño de las ruedas, delanteras	ø (mm x mm)
	3.3	Tamaño de las ruedas, traseras	ø (mm x mm)
	3.5	Número ruedas, delanteras/traseras (x= ruedas conducidas)	
	3.7	Banda de rodadura, trasera	b <sub>11</sub> (mm)

DIMENSIONES	4.1	Inclinación del mástil/tablero de horquillas hacia delante/hacia atrás	h <sub>1</sub> (mm)
	4.2	Altura del mástil, descendido	
	4.3	Elevación libre	h <sub>2</sub> (mm)
	4.4	Elevación	h <sub>3</sub> (mm)
	4.5	Altura, mástil extendido <sup>(1)</sup>	h <sub>4</sub> (mm)
	4.7	Altura del tejadillo protector (cabina) <sup>(2)</sup>	h <sub>5</sub> (mm)
	4.8	Altura del asiento en relación con SIP	h <sub>7</sub> (mm)
	4.10	Altura de los brazos de las ruedas	h <sub>8</sub> (mm)
	4.19	Longitud total	l <sub>1</sub> (mm)
	4.20	Longitud hasta la cara frontal de las horquillas	l <sub>2</sub> (mm)
	4.21	Anchura total <sup>(3)</sup>	b <sub>1</sub> (mm)
	4.22	Dimensiones de las horquillas DIN ISO 2331	s/e/l (mm)
	4.23	Tablero de horquillas ISO 2328, clase/tipo A, B	
	4.24	Anchura tablero horquillas	b <sub>2</sub> (mm)
	4.25	Distancia entre los brazos de las horquillas MÍN/MÁX <sup>(7)</sup>	b <sub>3</sub> (mm)
	4.26	Distancia entre los brazos de las ruedas/superficies de carga	
	4.28	Distancia de movimiento retráctil	
	4.31	Altura libre bajo el mástil, con carga	m <sub>1</sub> (mm)
	4.32	Altura libre sobre el suelo, centro de batalla	m <sub>2</sub> (mm)
	4.34.1	Anchura del pasillo para palés de 1000mm x 1200 mm en sentido transversal	A <sub>st</sub> (mm)
4.34.2	Anchura del pasillo para palés de 800 mm x 1200 mm en sentido longitudinal	A <sub>sl</sub> (mm)	
4.35	Radio de giro	W <sub>g</sub> (mm)	
4.37	Longitud sobre los brazos de las ruedas	l <sub>7</sub> (mm)	
4.42	Altura del escalón (desde el suelo hasta el larguero)	mm	
4.43	Altura del escalón (entre los escalones intermedios entre larguero y el suelo)	mm	

DATOS DE RENDIMIENTO	5.1	Velocidad de desplazamiento, con/sin carga	km/h
	5.1.1	Velocidad de desplazamiento, con carga/sin carga, marcha atrás	km/h
	5.2	Velocidad de elevación con carga/sin carga	m/s
	5.3	Velocidad de descenso con carga/sin carga	m/s
	5.4	Velocidad de movimiento retráctil, con carga/sin carga	m/s
	5.7	Trepabilidad, con carga/sin carga	%
	5.8	Trepabilidad máxima, con carga/sin carga	%
	5.9	Tiempo de aceleración con carga/sin carga	s
	5.10	Freno de servicio	

MOTOR ELÉCTRICO	6.1	Valor nominal del Motor de tracción, S2 60 minutos	kW
	6.2	Valor nominal motor de elevación, S3 15%	kW
	6.3	Batería de conformidad con la norma DIN 43531/35/36 A, B, C, no	
	6.4	Tensión de batería/capacidad nominal K5	(V)/(Ah)
	6.5	Peso de la batería <sup>(4)</sup>	kg
	6.6	Consumo de energía de acuerdo con el ciclo VDI	kWh/h a número de ciclos

MECANISMO DE TRACCIÓN/REVENCIÓN	8.1	Tipo de unidad de tracción	
---------------------------------	-----	----------------------------	--

DATOS ADICIONALES	10.7	Nivel de presión sonora en el asiento del conductor	dB (A)
-------------------	------	---	--------

HYSTER	R1.4E
	Eléctrica (batería)
	Sentado
	1.4
	600

2948	
1851	1097
694	3654
1605	2743

Vulkollan/Vulkollan	
305 x 140	
285 x 100	
1x	2
1155	

1° / 3°	
2191	
1706	
5000	
5560	
2175	
1082	
308	
2411	
1261	
1265	
40 / 80 / 1150	
2A	
700	
220	640
900	
560	
75	
75 <sup>(8)</sup>	
2741	
2792	
1672	
1795	
550	
371	

11.0		11.0	
11.0		11.0	
0.35		0.70	
0.55		0.45	
0.15		0.15	
7.6		11.9	
12.5		19.0	
5.7		4.8	
Eléctrico			

5.4	
9.9	
C	
48V	560Ah <sup>(6)</sup>
939	
4.4	

Controlador CA	
----------------	--

69.55	
-------	--

**NOTA:**  
Las especificaciones se ven afectadas por el estado del vehículo y por su equipamiento, así como por la naturaleza y las condiciones del área de trabajo. Debería hablar de la aplicación propuesta con su distribuidor.

- (1) Con rejilla soporte de carga de 1000 mm de altura, h 4 + 508 mm; con rejilla soporte de carga de 1500 mm de altura, h 4 + 1008 mm
- (2) Con baliza h 6 + 120 mm. ; Con Protector de Rejilla de Tejadillo Protector h6 + 20 mm ; Con Protector de Pantalla de Tejadillo Protector h6 + 30 mm .
- (3) Con cubiertas laterales de las ruedas de carga: 1289 mm (R1.4E/MR14E).
- (4) Estos valores pueden variar en +/- 5%.
- (5) Horquillas retraídas.
- (6) Consulte la "Tabla de baterías".
- (7) La carrera de desplazamiento lateral es +/-75mm.
- (8) Con opciones de rodillos laterales: 10mm

**TABLAS DE MÁSTILES**  
(1) Con rejilla soporte de carga de 1000 mm de altura, h 4 + 508 mm.  
(2) Todos los pesos son: estructuras del mástil (perfil, cilindros, cadena, polea) + tablero + aceite.

SE EXCLUYE: horquillas, accesorios.  
(3) Con rejilla soporte de carga de 700 mm de anchura, 1000 mm de altura, peso + 18 kg; con rejilla soporte de carga de 700 mm de anchura, 1500 mm de altura, peso + 26 kg

**TABLAS DE BATERÍAS**  
(1) Estos valores pueden variar en +/-5%.  
(2) Horquillas retraídas.  
Todos los pesos (2.1 a 2.5) son con el mástil más bajo y con horquillas estándar.

**EQUIPOS Y OPCIONES ESTÁNDAR**  
x Equipo estándar  
o Equipos opcionales  
- No disponible

**AVISO**  
Hay que tener cuidado al manipular cargas a gran altura. Cuando se eleva el tablero y/o la carga se reduce la estabilidad de la carretilla. Es importante mantener al mínimo la inclinación de mástil en uno u otro sentido cuando se lleven cargas elevadas.

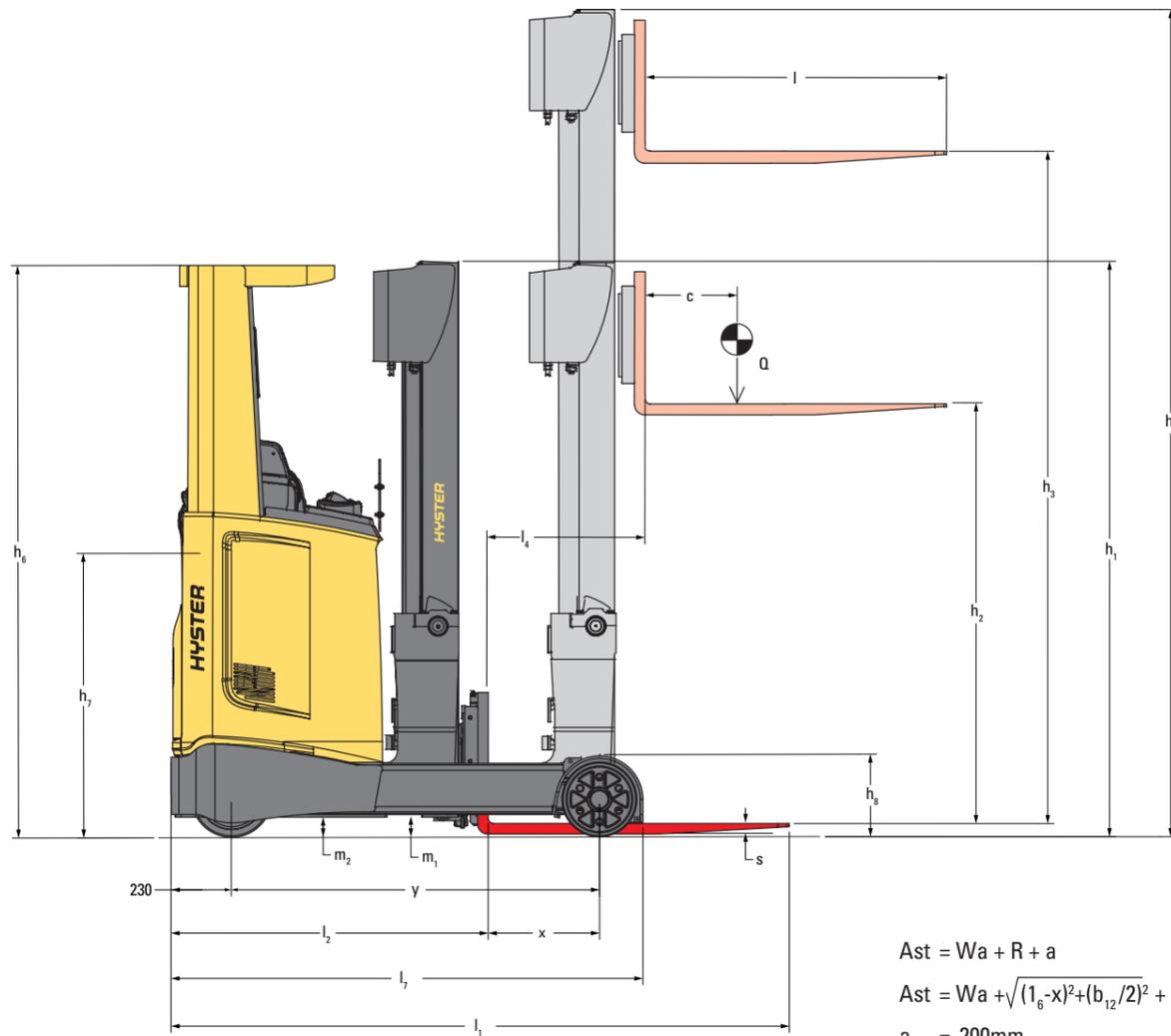
Los operarios deben recibir formación y deben leer, entender y seguir las instrucciones contenidas en el Manual de Usuario.  
Todos los valores son valores nominales y están sujetos a tolerancias. Para más información, contacte con el fabricante.

Los productos Hyster están sujetos a cambios sin previo aviso. Las carretillas elevadoras que aparecen en las ilustraciones pueden disponer de equipos opcionales. Los valores pueden variar con configuraciones alternativas.

**CE Seguridad:**  
Esta carretilla satisface las normas vigentes de la UE.

Los datos de la especificación se basan en la VDI 2198  
**EQUIPOS Y PESO:** Los pesos (línea 2.1) se basan en las siguientes especificaciones: Carretilla completa con mástil FFL de 3 etapas, horquillas de 40 x 80 x 1150 mm, ruedas de tracción y de carga de Vulkollan/Vulkollan.

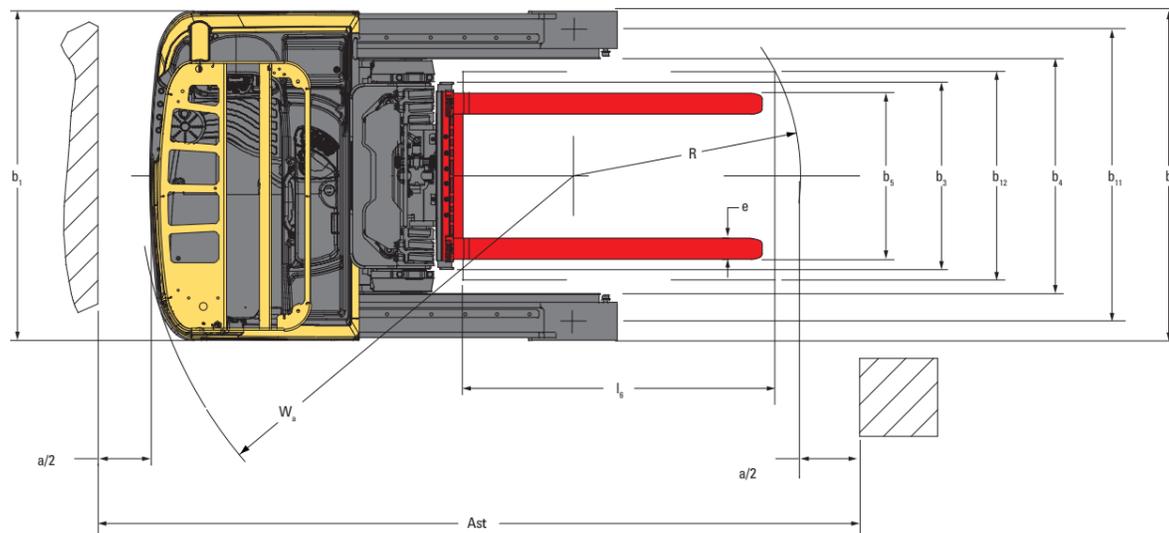
Los datos de la especificación se basan en la VDI 2198  
**EQUIPOS Y PESO:** Los pesos (línea 2.1) se basan en las siguientes especificaciones: Carretilla completa con mástil FFL de 3 etapas, horquillas de 40 x 80 x 1150 mm, ruedas de tracción y de carga de Vulkollan/Vulkollan.



$$Ast = Wa + R + a$$

$$Ast = Wa + \sqrt{(l_6 - x)^2 + (b_{12}/2)^2} + a$$

a = 200mm

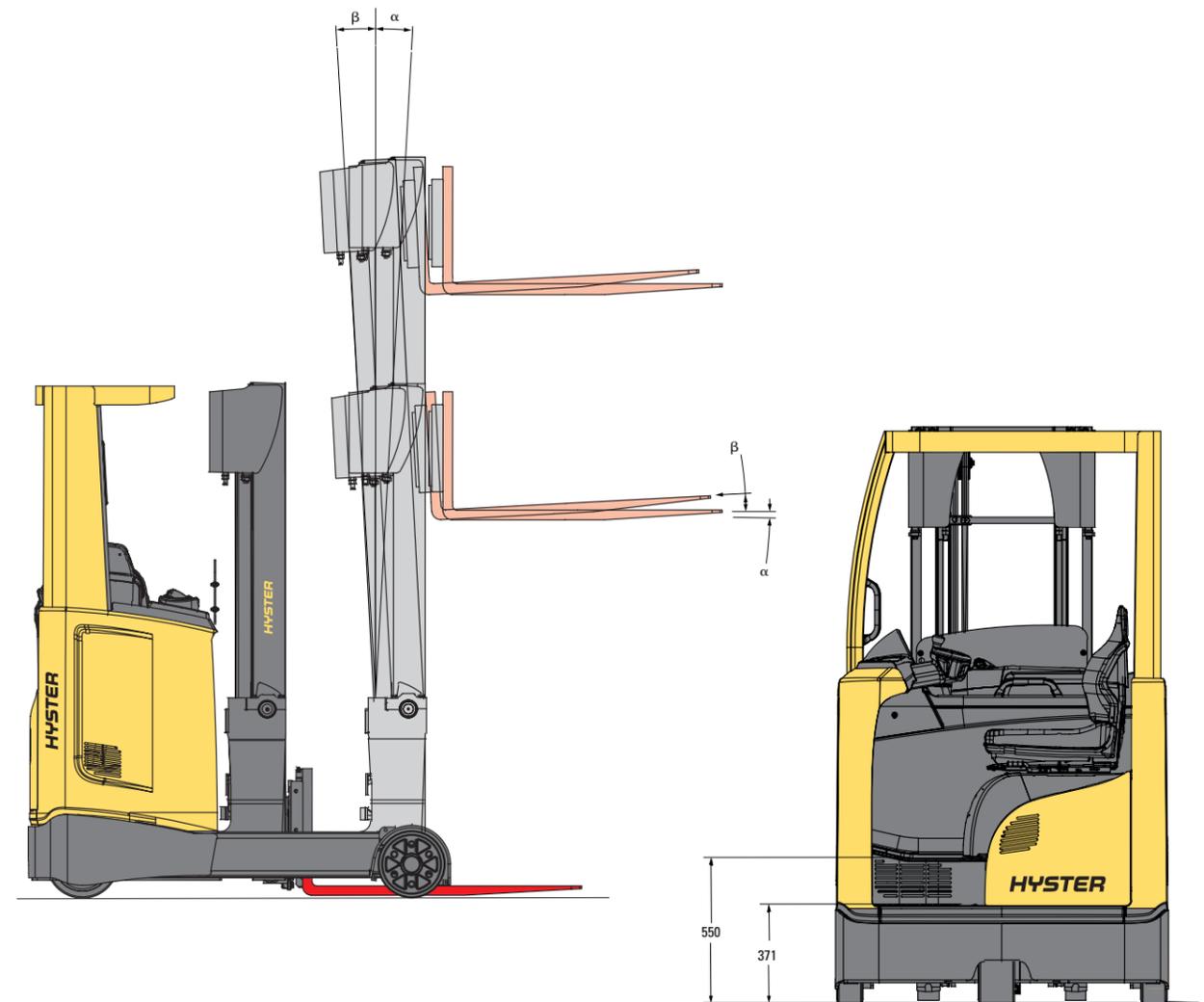


**TABLAS DE MÁSTILES**

3 ETAPAS FFL

	Inclinación $\alpha/\beta$ °	Elevación $h_3$ (mm)	Elevación libre $h_2$ (mm)	Altura, mástil descendido $h_1$ (mm)	Altura, mástil extendido $h_4^{(1)}$ (mm)	Peso <sup>(2) (3)</sup> (kg)
R1.0E R1.2E R1.4E	1°/3°	5000	1706	2191	5560	629
	1°/3°	5250	1792	2277	5810	645
	1°/3°	5500	1878	2363	6060	662
	1°/3°	5750	1964	2449	6310	717
	1°/3°	6000	2050	2535	6560	736
	1°/3°	6250	2136	2621	6810	754
	0,5°/1°	6500	2222	2707	7060	772
	0,5°/1°	6750	2308	2793	7310	797
	0,5°/1°	7000	2394	2879	7560	815
	0,5°/1°	7250	2480	2965	7810	834
	0,5°/1°	7500	2566	3051	8060	852

**DIMENSIONES DE LA CARRETILLA**



R1.0E

R1.2E

R1.4E

## EQUIPOS Y OPCIONES ESTÁNDAR

CONSTRUCCIÓN	
Construcción estándar	
Bastidor b1 = 1125mm b2 = 1125mm b4 = 900mm	
Bastidor b1 = 1265mm b2 = 1265mm b4 = 900mm	
Arranque con Interruptor de Llave de Contacto	
Arranque con Clave de Acceso de Operario	
RENDIMIENTO	
Tejadillo Protector 2175mm	
Tejadillo Protector para Estanterías de Entrada Directa con la Máquina (Estanterías "Drive In") 2175mm (Se Estrecha a 1400mm)	
Tejadillo Protector para Estanterías de Entrada Directa con la Máquina (Estanterías "Drive In") 2175mm (Se Estrecha a 1700mm)	
Protección de policarbonato (Lexan) en tejadillo protector	
Protección de rejilla metálica en el tejadillo	
Protección de Operario Transparente (Lexan)	
Pantalla de visualización estándar	
Minipalancas TouchPoint™ montadas en reposabrazos de longitud ajustable	
Hidráulicos de 4 funciones	

R1.0E	R1.2E	R1.4E
x	x	x
x	x	-
-	-	x
x	x	x
o	o	o
R1.0E	R1.2E	R1.4E
x	x	x
o	o	o
o	o	o
x	x	x
x	x	x
x	x	x
x	x	x
x	x	x

HYSTER		HYSTER		HYSTER		HYSTER		HYSTER		HYSTER	
R1.0E		R1.4E									
361		361		271		271		181		181	
1300		1300		1300		1300		1300		1300	
2389		2389		2602		2602		2845		2845	
1522	867	1522	867	1571	1031	1571	1031	1622	1223	1622	1223
577	2812	577	2812	693	2909	693	2909	810	3035	810	3035
1327	2062	1327	2062	1306	2296	1306	2296	1288	2557	1288	2557
2320		2320		2410		2410		2500		2500	
1170		1170		1260		1260		1350		1350	
521		521		431		431		341		341	
2632		2632		2700		2700		2770		2770	
2685		2685		2766		2766		2850		2850	
1555		1555		1555		1555		1555		1555	
B		B		B		B		B		B	
48 V	280Ah	48 V	310Ah	48 V	420Ah	48 V	465Ah	48 V	560Ah	48 V	620Ah
541		543		746		750		937		945	

HYSTER		HYSTER		HYSTER		HYSTER		HYSTER		HYSTER	
R1.2E											
361		361		271		271		181		181	
1300		1300		1300		1300		1300		1300	
2389		2389		2602		2602		2845		2845	
1522	867	1522	867	1571	1031	1571	1031	1622	1223	1622	1223
462	3127	462	3127	577	3225	577	3225	695	3350	695	3350
1288	2301	1288	2301	1254	2548	1254	2548	1222	2823	1222	2823
2320		2320		2410		2410		2500		2500	
1170		1170		1260		1260		1350		1350	
521		521		431		431		341		341	
2632		2632		2700		2700		2770		2770	
2685		2685		2766		2766		2850		2850	
1555		1555		1555		1555		1555		1555	
B		B		B		B		B		B	
48 V	280Ah	48 V	310Ah	48 V	420Ah	48 V	465Ah	48 V	560Ah	48 V	620Ah
541		543		746		750		937		945	

HYSTER		HYSTER		HYSTER		HYSTER	
R1.4E		R1.4E		R1.4E		R1.4E	
443		443		371		371	
1400		1400		1400		1400	
2716		2716		2948		2948	
1758	958	1758	958	1851	1097	1851	1097
562	3554	562	3554	694	3654	694	3654
1568	2548	1568	2548	1605	2743	1605	2743
2351		2351		2423		2423	
1205		1205		1277		1277	
617		617		545		545	
2702		2702		2741		2741	
2743		2743		2792		2792	
1672		1672		1672		1672	
C		C		C		C	
48 V	420Ah	48 V	465Ah	48 V	560Ah	48 V	620Ah
750		750		939		950	

## EQUIPOS Y OPCIONES ESTÁNDAR

RENDIMIENTO (CONTINUACIÓN)	
Joystick montado sobre reposabrazos de longitud ajustable	
Funcionamiento hidráulico simultáneo para elevación y movimiento retráctil	
Control direccional de interruptor basculante	
Asiento de suspensión total	
Cubierta de asiento de tela	
Cubierta del asiento de ESCAY	
Asiento de respaldo bajo	
Reposacabezas de asiento	
Calefacción de asiento	
Asiento antiestáticos (versión de tela solamente)	
Dirección de 180°	
Dirección de 360°	
El conductor puede seleccionar el modo de dirección 180/360° (pulsador)	
VISIBILIDAD	
Espejo panorámico	
Luz estroboscópica ámbar	
Una luz de trabajo LED delantera	
2 luces de trabajo LED traseras	
TRACCIÓN	
Velocidad de desplazamiento 11 km/h	
Rueda de tracción de vullkollan 305 x 140 mm	
Rueda de tracción conductiva 305 x 140 mm	
Rueda de tracción con adherencia en superficies húmedas 305 x 140 mm	
Ruedas de carga vullkollan 220 x 85 mm	
Ruedas de carga conductivas 220 x 85 mm	
Ruedas de carga con adherencia en superficies húmedas 220 x 85 mm	
Ruedas de carga vullkollan 285 x 100 mm	
Ruedas de carga conductivas 285 x 100 mm	
Ruedas de carga con adherencia en superficies húmedas 285 x 100 mm	
Botón de velocidad muy lenta (de deslizamiento)	
ELEVACIÓN	
Mástil de 3 etapas	
Tablero FEM 2A 700 mm	
Horquillas de diferentes tamaños	
Sin rejilla soporte de carga	
Rejilla soporte de carga de 1000 mm de altura	
MANIPULACIÓN	
Barra soporte universal	
Portabebidas y bandeja portadocumentos	
Tablilla sujetapapeles A4	
Soporte para rollos de película extensible	
Protección lateral de la rueda de carga	
Convertidor CC/CC 24V	
Convertidor CC 24-12V	
Alarma audible de marcha adelante (horquillas detrás)	
Alarma audible de marcha atrás (horquillas delante)	
Alarma audible de marcha adelante y marcha atrás	
Gestión de recursos inalámbricos Hyster Tracker - Acceso	
Gestión de recursos inalámbricos Hyster Tracker - Monitorización	
Gestión de recursos inalámbricos Hyster Tracker - Verificación	
BATERÍAS	
Compartimento de batería 1035 x 263 x 784mm (para Batería DIN B 280/310 Ah)	
Compartimento de batería 1035 x 353 x 784mm (para Batería DIN B 420/465 Ah)	
Compartimento de batería 1035 x 443 x 784mm (para Batería DIN B 560/620 Ah)	
Compartimento de batería 1223 x 283 x 784mm (para Batería DIN C 420/465 Ah)	
Compartimento de batería 1223 x 355 x 784mm (para Batería DIN C 560/620 Ah)	
Extracción vertical de la batería	
Extracción lateral de la batería	
Estación para cambio de batería doble	
Cable de extensión	
ASPECTO	
Carretilla base con pintura amarilla Hyster	
Carretilla base con pintura especial	
SUPLEMENTO	
Paquete de documentación	
Certificación CE	
Garantía: Garantía del fabricante de Piezas de 24 Meses / 4.000 Horas	
Garantía: Garantía del fabricante de Piezas de 36 Meses / 6.000 Horas	

R1.0E	R1.2E	R1.4E
o	o	o
x	x	x
x	x	x
x	x	x
x	x	x
o	o	o
x	x	x
o	o	o
o	o	o
o	o	o
o	o	o
x	x	x
o	o	o
R1.0E	R1.2E	R1.4E
o	o	o
o	o	o
o	o	o
o	o	o
R1.0E	R1.2E	R1.4E
x	x	x
o	o	o
o	o	o
o	o	o
o	o	o
o	o	o
o	o	o
o	o	o
o	o	o
R1.0E	R1.2E	R1.4E
x	x	x
o	o	o
o	o	o
o	o	o
o	o	o
o	o	o
o	o	o
o	o	o
R1.0E	R1.2E	R1.4E
x	x	x
o	o	o
o	o	o
o	o	o
o	o	o
o	o	o
o	o	o
o	o	o
R1.0E	R1.2E	R1.4E
x	x	x
x	x	x
x	x	x
o	o	o

Consulte la Lista de Precios para ver todas las configuraciones de opciones.  
Hay disponibles otras opciones a través del departamento Special Products Engineering Department (SPED).  
Contacte con Hyster para ver más detalles.

# **KARBAR** **SOCIOS COMPROMETIDOS. EQUIPOS ROBUSTOS.™** **PARA OPERACIONES EXIGENTES, EN CUALQUIER LUGAR**

 **937 812 042**

Hyster suministra una gama completa de equipos de almacén, carretillas elevadoras de contrapeso IC y eléctricas, manipuladores de contenedores y apiladores retráctiles. Hyster está comprometido en ser mucho más que un suministrador de carretillas elevadoras.

Nuestro objetivo es ofrecer una asociación completa capaz de responder a la totalidad del espectro de asuntos relacionados con la manipulación de materiales: Tanto si necesita servicios de consultoría profesional para la gestión de su flota, como si lo que necesita es apoyo de servicio cualificado o suministro fiable de repuestos, puede confiar en Hyster.

Nuestra red de distribuidores altamente preparados proporciona apoyo local experto y una gran capacidad de respuesta. Pueden ofrecer paquetes financieros de adecuada relación coste-eficacia y pueden introducir programas de mantenimiento gestionados de manera eficaz para asegurar que pueda obtener el mayor valor posible. Nuestra actividad de negocios consiste en tratar sus necesidades de manipulación de materiales de manera que usted pueda centrarse en el éxito de su propia actividad de negocios tanto en el momento actual como en el futuro.



## **HYSTER EUROPE**

**Centennial House, Frimley Business Park, Frimley, Surrey, GU16 7SG, Inglaterra.**

**Tel: +44 (0) 1276 538500**



[www.hyster.eu](http://www.hyster.eu)



[infoeurope@hyster.com](mailto:infoeurope@hyster.com)



[/HysterEurope](https://www.facebook.com/HysterEurope)



[@HysterEurope](https://twitter.com/HysterEurope)



[/HysterEurope](https://www.youtube.com/HysterEurope)

HYSTER-YALE UK LIMITED actuando como Hyster Europe. Sede social: Centennial House, Building 4.5, Frimley Business Park, Frimley, Surrey GU16 7SG, Reino Unido.

Registrada en Inglaterra y Gales. Número de registro de la empresa: 02636775

HYSTER,  y FORTENS son marcas comerciales registradas en la Unión Europea y en algunas otras jurisdicciones.

MONOTROL® es una marca comercial registrada y DURAMATCH y  son marcas comerciales en los Estados Unidos y en algunas otras jurisdicciones.

Los productos Hyster están sujetos a cambios sin previo aviso. Algunas carretillas elevadoras que aparecen en las fotografías pueden disponer de equipos opcionales.